

-Save This Page as a PDF-

Glosario

Abba: Una forma afectuosa de decir **padre**, por lo tanto, **querido padre**, o incluso **papá**, **papi** o quizás **papito**.

Adar: El duodécimo mes del calendario bíblico judío.

Adonai: Literalmente, **mi Señor**, una palabra que el TaNaJ usa para referirse a **Dios**.

ADONAI: El Tetragramaton, significa el nombre de cuatro letras de **YHVH**. Ambos **ADONAI** y **Ha'Shem** son nombres sustitutos de **YHVH**. Sin embargo, **ADONAI** es más afectuoso como *papi*.

ADONAI Eloheinu: SEÑOR nuestro Dios.

ADONAI Nissi: El SEÑOR mi Bandera.

ADONAI- Sebaot: El SEÑOR de los ejércitos angelicales del cielo.

ADONAI Shalom: El SEÑOR de la paz.

ADONAI Sidkenu: El SEÑOR nuestra justicia.

Adversario, el: Satanás, el diablo y el gran dragón o serpiente antigua.

Afikomen (o aficomén): Literalmente, "Lo que viene después". Pedazo de matzá que se esconde durante el Seder, que se encuentra y se come después de la tercera copa de redención.

Amén: "Así sea", o "Es verdad."

Ariel: León de Dios, altar del templo de Dios.

Aviv: El primer mes de la Biblia año, correspondiente al moderno mes judío de **Nisan**.

Avraham: Abraham.

Azazel: un chivo expiatorio o un demonio cabra enviado al desierto en Yom Kipur.

Baal o Ba'al: el principal dios masculino de los fenicios y cananeos. La palabra significa *señor* o *amo*.

Bar o Bat Mitzvá (Mitzvah): Hijo o hija de los mandamientos. La ceremonia por la cual un niño o niña de 13 o 12 años se considera adulto.

Beit- Léjem: Belén, lugar de nacimiento de David y **Yeshua**, que significa *casa de pan*.

Bnei-Yisrael: Los hijos de Israel (o Isra'el)

Brit Hadashah: El Nuevo Pacto, Nuevo Testamento.

Cohanim: sacerdotes

Cohen (o kohen): Sacerdote

Cohen de Ha'Elyon: Sacerdote del Dios altísimo.

Cohen Rosh Gadol: Sumo Sacerdote

Diáspora, la dispersión: La dispersión de los judíos al exilio. Hoy en día más de 6 millones de judíos viven en **Israel**, y más de 8 millones de judíos viven en **la diáspora**.

Ejád o ejad: La palabra hebrea para "uno" o "unidad". **Ejad** se usa en el **Shemá (Deuteronomio 6:4)**.

El Elyon: El Dios altísimo

El Shaddai: Dios Todopoderoso o Dios Omnipotente

Emisarios: Apóstoles

Goyim: naciones, no judíos, gentiles.

Halaja: El camino, la **Ley Oral** (vea el comentario sobre **La Vida de Cristo Ei - La Ley Oral**), o las reglas que gobiernan la vida judía.

Hag Ha Matzá: La Fiesta de los Panes sin Levadura (o matzá).

Ha'Shem: (o Ha-Shem): el Tetragramaton, significa el nombre de cuatro letras de YHVH. Tanto ADONAI como Ha'Shem son nombres sustitutos de YHVH. Mientras que ADONAI es más un nombre cariñoso como papá, Ha'Shem es un nombre más formal como el Señor. También puede aparecer como HaShem.

Jánuca: Significa dedicación, la fiesta que conmemora la victoria de los Macabeos sobre los ejércitos de Antioco Epifanes en el año 165 aC; y la reconstrucción y dedicación del Templo después de su profanación por los invasores sirios

Jesed: Misericordia, justicia (vea el comentario en **Rut Af - El concepto de Jesed** (o Chesed)).

Justos del TaNaJ: creyentes (o santos) del Antiguo Testamento (o Pacto)

Kadosh: (o Cadosh) Santo.

Mashiaj (hebreo): Mesías, el Ungido.

Matzá: Pan sin levadura, pan elaborado sin levadura

Melquisedec: MalkiTsedéc, MalquiTsedek, Malki-tsédeq.

Meshuggah: Una palabra idish que significa loco

Mesías (griego): Cristo, el Ungido

Midrash: interpretación o aplicación alegórica de un texto. Se espera que el oyente comprenda que el autor del midrash no está exponiendo el significado llano del texto, sino presentando sus propias ideas.

Mikve: Un baño o piscina con un chorro de agua dulce; utilizado en el judaísmo ortodoxo hasta el día de hoy para el ritual de purificación o limpieza ceremonial, realizado en varios momentos en la vida de una persona.

Mitzvá: una buena acción; literalmente comandar o mandamiento; más ampliamente, un principio general para vivir.

Mitzvot: mandamientos.

Moshe: Moisés.

Olam haba, el: la era por venir o el mundo venidero.

Omer: significa “gavilla”, el manojito de cebada que se usa en la ofrenda de las Primicias. Después del período del Templo llegó a ser identificado con Sefirat Ha Omer, o el conteo del Omer, el conteo de los días desde las Primicias hasta Shavuot (fiestas de las Semanas o Pentecostés).

Pesaj: Pascua. Es una de las tres “fiestas de peregrinar” que se esperaba que todos los judíos sanos celebraran ante YHVH en Jerusalén.

Purim: significa “suertes”, la festividad basada en la historia de **Ester**.

Rasheet o Reishit: Fiesta de los primeros frutos.

Redimir: Liberar de la esclavitud, recomprar algo perdido por un precio

Ruaj: Viento o espíritu.

Ruaj HaKodesh: El Espíritu de Dios, el Espíritu Santo.

Shabat (o shabbat): El día de reposo, el séptimo día de la semana, cuando cesa el trabajo. El shabat comienza el viernes por la noche al atardecer y terminaría el sábado por la noche después de que aparecen tres estrellas.

Shalom: Paz, plenitud, bienestar; un saludo utilizado al reunirse o al salir.

Shavuot: La fiesta de las Semanas (hebreo) o Pentecostés (griego), ya que tiene lugar siete semanas después de Pesaj; también llamada Pentecostés, de la palabra griega cincuenta, porque se cuentan cincuenta días después de Pascua. Es uno de los tres “festivales de peregrinar” y se esperaba que todos los judíos sanos lo celebraran ante YHVH en Jerusalén.

Shekinah: La manifestación visual de la gloria de **Dios**.

Shub: volver, volverse o arrepentirse del mal.

Sinagoga: significa “asamblea”, una palabra griega adoptada para una casa de oración y estudio.

Sinaí: El monte en el desierto entre Egipto y la tierra de Israel.

Sion (Sión): El **monte Sion**, fue originalmente la **Ciudad de David**, al sur de la moderna **Ciudad Vieja** de Jerusalén (Yerushalayim). Más tarde, el nombre **Sion** pasó a referirse metafóricamente al **Monte del Templo**, a **Jerusalén** o al **pueblo de Israel**. La colina ahora llamada **Monte Sion** recibió su nombre en el siglo IV dC (**Isaías 1:27; Salmo 65:2; Mateo 21:5; Juan 12:15**). La palabra **Sion** también se usa en un sentido teológico o espiritual en la Biblia. En el TaNaJ, **Sion** se refiere en sentido figurado a **Israel** como el pueblo de **Dios** (**Isaías 60:14**). En el Brit Hadashah, **Sion** se refiere al Reino espiritual de **Dios**. **Sino que os habéis acercado al monte Sion, y a la ciudad del Dios vivo: a Jerusalén la celestial, y a las miríadas de ángeles (Hebreos 12:22). Pedro**, citando **Isaías 28:16** se refiere al **Mesías** como la **Piedra Angular** de **Sion**, diciendo: **He aquí, pongo en Sion una piedra angular, escogida, preciosa; El que cree en ella, no será avergonzado (Primera de Pedro 2:6).**

Sucot: La fiesta de las cabañas o tabernáculos, que celebra los cuarenta años en que **la gente de Israel** vivía en cabañas, tiendas, chozas, en el desierto entre Egipto y **la tierra de Israel**. Es uno de los tres “festivales de peregrinar” que todos los judíos sanos que pudieran, debían celebrarlos ante **YHVH** en **Jerusalén**.

Talmid (singular) o **Talmudin** (plural): Estudiante o estudiantes.

Talmud: El cuerpo codificado de la ley oral judía; incluye creaciones literarias, leyendas, interpretaciones de las escrituras, compuestas por la Mishná y la Guemará.

TaNaJ: La palabra hebrea **TaNaJ** es un acrónimo, basado en las letras **T** (para Tora), **N** (para “Nevi'im” o los Profetas) y **J** (para “Ketuvim” o las Escrituras Sagradas). Es la colección de las enseñanzas de **Dios** a los seres humanos en forma de documento. Este término se usa en lugar de la frase “el Antiguo Testamento o Antiguo Pacto”.

Torá: Literalmente, significa *enseñanza* o *instrucción*. Puede utilizarse para los cinco libros de **Moisés (Moshe)**, o para todo el **TaNaJ (Juan 10:34)**. Sin mayúscula, torá puede entenderse generalmente como una ley o un principio (**Romanos 7:21-8 2**).

YHVH: El Tetragramaton, significa *el Nombre*, el nombre de cuatro letras de **Dios**. **Por lo tanto, Dios no tiene muchos nombres, solo tiene un nombre: YHVH (Yod Heh Vav Heh)**. Todos los demás nombres de la Biblia describen Sus características y Sus atributos.

Y'hudah: Judá.

Yeshua: Jesús, y es una forma masculina, y un juego de palabras sobre yeshu'a (salvación).

Yerushalayim: Jerusalén o Jerusalem.

Yisra'el: Israel

Yochanan: Juan

Yom Kippur: El Día de la Expiación, el cierre del más Santo de los Días, y considerado el más sagrado día del año en el judaísmo tradicional.

PÁGINA SIGUIENTE: **Notas Finales Di**

[Volver al esquema del contenido](#)